



## النَّجْم

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

قسم ہے ستارے کی جب غائب ہونے لگے۔

وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ ۝۱

نہ بھٹکا ہے تمہارا رفیق اور نہ راستہ سے بہکا۔

مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوَىٰ ۝۲

اور نہ بولتا ہے یہ کچھ خواہش نفس سے۔

وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ ۝۳

نہیں یہ مگر ایک وحی جو بھیجی جاتی ہے۔

إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ ۝۴

سکھایا ہے اسکو نہایت قوت والے نے۔

عَلَّمَهُ شَدِيدُ الْقُوَىٰ ۝۵

جو صاحب حکمت ہے پھر سامنے آگھڑا ہوا۔

ذُو مِرَّةٍ فَاسْتَوَىٰ ۝۶

جبکہ وہ تھا کنارے پر سب سے بلند۔

وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَىٰ ۝۷

ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّى <sup>٧</sup>

تو وہ قریب ہوا پھر مزید نیچے آیا۔

فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى <sup>ج</sup> <sup>٨</sup>

تو وہ ہو گیا فاصلے پر دو کمان کے یا اس سے کم۔

فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ <sup>ط</sup> <sup>٩</sup>

پھر وحی کی اس نے اپنے بندے کی طرف جو وحی کی۔

مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَىٰ <sup>١٠</sup>

نہ جھوٹ جانا دل نے جو کچھ اس نے دیکھا۔

أَفْتَمَرُ وَنَهَ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ <sup>١١</sup>

کیا جھگڑتے ہو تم اس سے اسپر جو وہ دیکھتا ہے۔

وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ <sup>١٢</sup>

اور بیشک اس نے دیکھا اترتے ایک اور بار۔

عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ <sup>١٣</sup>

قریب ہی سدرۃ المنتہیٰ کے۔

عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَأْوَىٰ <sup>ط</sup> <sup>١٤</sup>

اسی کے پاس ہے بہشت ہمیشہ رہنے کی۔

إِذْ يَغْشَىٰ السِّدْرَةَ مَا يَغْشَىٰ <sup>١٥</sup>

جبکہ چھا رہا تھا اس بیری پر جو چھا رہا تھا۔

مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغَىٰ <sup>١٦</sup>

نہ تو مائل ہوئی آنکھ اور نہ حد سے آگے بڑھی۔

لَقَدْ رَأَىٰ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَىٰ <sup>١٧</sup>

یقیناً اس نے دیکھیں نشانیاں اپنے رب کی بڑی۔

أَفَرَأَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُزَّىٰ<sup>٤</sup>  
﴿٢١﴾

تو کیا دیکھا تم نے لات اور عزیٰ کو۔

وَمَنْوَةٌ ثَالِثَةٌ الْاُخْرَىٰ  
﴿٢٠﴾

اور منات تیسری ایک اور۔

الْكُمُ الذَّاكِرُ وَلَهُ الْاُنْثَىٰ  
﴿٢١﴾

کیا تمہارے لئے میں بیٹے اور اسکی بیٹیاں۔

تِلْكَ اِذَا قِسْمَةٌ ضِيزَىٰ  
﴿٢٢﴾

یہ تو پھر ہوئی تقسیم بڑی بے انصافی کی۔

اِنَّ هِيَ اِلَّا اَسْمَاءُ سَمَّيْتُمُوَهَا اَنْتُمْ  
وَاَبَاؤُكُمْ مَّا اَنْزَلَ اللّٰهُ بِهَا مِنْ  
سُلْطٰنٍ اِنْ يَتَّبِعُوْنَ اِلَّا الظَّنَّ وَمَا  
تَهْوٰى اَلْاَنْفُسُ وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِّنْ  
رَّبِّهِمْ الْهُدٰى  
﴿٢٣﴾

نہیں یہ تو مگر نام میں جو رکھ لئے میں تم نے  
اور تمہارے باپ دادا نے۔ نہیں نازل کی  
اللہ نے تو انکی کوئی سند۔ نہیں پیروی کر رہے  
میں یہ مگر محض گمان کی اور وہ جو خواہشات میں  
انکے نفس کی۔ اور یقیناً آچکی ہے انکے پاس  
انکے رب کی طرف سے ہدایت۔

اَمْ لِلْاِنْسَانِ مَا تَمَنٰى<sup>صلیٰ</sup>  
﴿٢٤﴾

کیا انسان کے لیے ہے وہ جس کی آرزو کرتا ہے۔

فَلِلّٰهِ الْاٰخِرَةُ وَالْاُولٰٓئِ  
﴿٢٥﴾

سو اللہ ہی کے لیے ہے آخرت اور دنیا۔

وَ كُمْ مِّنْ مَّلٰكٍ فِى السَّمٰوٰتِ لَا تُغْنِىٰ

اور کتنے ہی فرشتے ہیں آسمانوں میں نہیں فائدہ

دستی جنگی سفارش کچھ بھی مگر اسکے بعد کہ  
اجازت بخشے اللہ جسے چاہے اور پسند کرے۔

شَفَعْتُهُمْ شَيْئًا إِلَّا مِنْ بَعْدِ أَنْ يَأْذَنَ  
اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَرْضَى ﴿٢٦﴾

بلاشبہ وہ لوگ نہیں جو ایمان لاتے آخرت پر وہ  
موسوم کرتے ہیں فرشتوں کو لڑکیوں کے نام  
سے۔

إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
لَيَسْمُونُ الْمَلَائِكَةَ تَسْمِيَةً  
الْأُنثَى ﴿٢٧﴾

حالانکہ نہیں انکو اسکی کچھ خبر۔ نہیں پیروی  
کرتے وہ مگر گمان کی۔ اور بلاشبہ گمان نہیں کام  
آتا حق کے مقابلے میں کچھ بھی۔

وَمَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا  
الظَّنَّ وَإِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ  
شَيْئًا ﴿٢٨﴾

تو منہ پھیر لو اس سے جو روگردانی کرے ہماری  
یاد سے اور نہیں خواہاں ہے مگر دنیا کی زندگی کا۔

فَاعْرِضْ عَنْ مَنْ تَوَلَّىٰ عَنْ ذِكْرِنَا  
وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ﴿٢٩﴾

یہی اتنا ہے انکے علم کی۔ یقیناً تمہارا رب ہی  
خوب جانتا ہے اسکو جو بھٹک گیا اسکے راستے  
سے۔ اور وہ خوب جانتا ہے اسکو جو راستے پر چلا۔

ذَلِكَ مَبْلَغُهُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ  
أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ  
أَعْلَمُ بِمَنْ اهْتَدَى ﴿٣٠﴾

اور اللہ کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے۔ تاکہ بدلہ دے انکو جنہوں نے برے کام کئے ان کے اعمال کا اور بدلہ دے انکو جنہوں نے نیکیاں کیں اچھے اجر سے۔

وَلِلّٰهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ  
لِيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَسَءُوْا بِمَا عَمِلُوْا  
وَيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا بِالْحَسَنٰى

وہ لوگ جو بچتے ہیں بڑے گناہوں سے اور بے حیائی سے سوائے اسکے کہ صغیرہ گناہ۔ بیشک تیرا رب ہے وسیع مغفرت والا۔ وہ خوب جانتا ہے تمکو۔ جب اس نے پیدا کیا تمکو زمین سے اور جب تم پوشیدہ تھے پیٹوں میں اپنی ماؤں کے۔ تو نہ جتاؤ پاک صاف اپنے آپکو۔ وہ خوب واقف ہے اس سے جو مستفی ہے۔

الَّذِيْنَ يَجْتَنِبُوْنَ كَبِيْرَ الْاِثْمِ  
وَالْفَوَاحِشِ اِلَّا اللَّمَمَ اِنَّ رَبَّكَ  
وَاسِعُ الْمَغْفِرَةِ هُوَ اَعْلَمُ بِكُمْ اِذْ  
اَنْشَاَكُمْ مِّنَ الْاَرْضِ وَاِذْ اَنْتُمْ  
اَجِنَّةٌ فِىْ بُطُوْنِ اُمَّهَاتِكُمْ فَلَا تُزَكُّوْا  
اَنْفُسَكُمْ هُوَ اَعْلَمُ بِمَنِ اتَّقٰى

تو کیا دیکھا تم نے اس کو جس نے منہ پھیر لیا۔

اَفْرَأَيْتَ الَّذِي تَوَلٰى

اور دیا تھوڑا سا اور پھر ہاتھ روک لیا۔

وَ اَعْطٰى قَلِيْلًا وَّاَكْثٰى

کیا اسکے پاس ہے علم غیب کا کہ وہ دیکھتا ہے۔

اَعِنْدَهُ عِلْمُ الْغَيْبِ فَهُوَ يَرٰى

کیا نہیں خبر پہنچی اسکی جو صحیفوں میں ہے  
موسیٰ کے۔

أَمْ لَمْ يُنَبَّأْ بِمَا فِي صُحُفِ  
مُوسَىٰ

اور ابراہیم کی جس نے حق پورا ادا کیا۔

وَإِبْرَاهِيمَ الَّذِي وَفَّى

کہ نہ اٹھائے گا بوجھ اٹھانے والا بوجھ دوسرے کا۔

أَلَّا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ

اور یہ کہ نہیں ہے انسان کیلئے مگر وہ جسکی وہ  
محنت کرتا ہے۔

وَ أَنْ لَيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا  
سَعَىٰ

اور یہ کہ اسکی محنت عنقریب دیکھی جائے گی۔

وَ أَنْ سَعِيهِ سَوْفَ يُرَىٰ

پھر دیا جائے گا اسکو بدلہ پورا پورا۔

ثُمَّ يُجْزَاهُ الْجَزَاءَ الْأَوَّلَىٰ

اور یہ کہ تیرے رب ہی کے پاس پہنچنا ہے۔

وَ أَنْ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنْتَهَىٰ

اور یہ کہ وہ ہنساتا اور رلاتا ہے۔

وَ أَنَّ هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَىٰ

اور یہ کہ وہی موت دیتا ہے اور زندگی دیتا ہے۔

وَ أَنَّ هُوَ أَمَاتٌ وَ أَحْيَا

اور یہ کہ وہی پیدا کرتا ہے دونوں جوڑے۔ نر اور

وَ أَنَّ هُوَ خَلَقَ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَ

الْأُنثَىٰ  
٤٥

مادہ۔

مِنْ نُّطْفَةٍ إِذَا تُمْنَىٰ  
٤٦

نطفے سے جب وہ ٹپکایا جاتا ہے۔

وَأَنَّ عَلَيْهِ النَّشْأَةَ الْآخِرَىٰ  
٤٧

اور یہ کہ اسی کا ذمہ ہے اٹھا کھڑا کرنا دوبارہ۔

وَأَنَّهُ هُوَ أَغْنَىٰ وَ أَقْنَىٰ  
٤٨

اور یہ کہ وہی دولت مند بناتا اور مفلس کرتا ہے۔

وَأَنَّهُ هُوَ رَبُّ الشَّعْرَىٰ  
٤٩

اور یہ کہ وہی رب ہے شعری (تارے) کا۔

وَأَنَّهُ أَهْلَكَ عَادًا الْأُولَىٰ  
٥٠

اور یہ کہ اسی نے ہلاک کر ڈالا عاد اول کو۔

وَشَمُودًا فَمَا أَبْقَىٰ  
٥١

اور شمود کو کہ نہ چھوڑا باقی۔

وَقَوْمَ نُوحٍ مِّنْ قَبْلُ إِنَّهُمْ كَانُوا  
٥٢

اور قوم نوح کو ان سے پہلے۔ بیشک وہ تھے ہی  
بڑے ظالم اور بڑے سرکش۔

هُم أَظْلَمَ وَ أَطْغَىٰ  
٥٣

اور الٹی ہوئی بستیوں کو اسی نے دے پٹکا۔

وَأَمْوَاتِكَةَ أَهْوَىٰ  
٥٤

پھر ان پر چھا گیا جو کچھ چھا گیا۔

فَعَشَىٰ مَا غَشَىٰ  
٥٥

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكَ تَتَمَارَى ﴿٥٥﴾

تو کونسی نعمتوں میں اپنے رب کی تو شک کریگا۔

هَذَا نَذِيرٌ مِّنَ النَّذِرِ الْأُولَىٰ ﴿٥٦﴾

یہ (پیغمبر) خبردار کرنے والے ہیں خبردار کرنے والوں میں سے پہلے کے۔

أَزِفَتِ الْأَزْفَةُ ﴿٥٧﴾

قریب آپہنچی آنے والی (قیامت)۔

لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ ﴿٥٨﴾

نہیں ہے اسکو سوائے اللہ کے کوئی دور کرنیوالا۔

أَفَمِنْ هَذَا الْحَدِيثِ تَعْجَبُونَ ﴿٥٩﴾

پس کیا اس کلام پر تم تعجب کرتے ہو۔

وَتَضْحَكُونَ وَلَا تَبْكُونَ ﴿٦٠﴾

اور ہنستے ہو اور نہیں روتے۔

وَأَنْتُمْ سَمِدُونَ ﴿٦١﴾

اور تم غفلت میں پڑے ہو۔

فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا ﴿٦٢﴾

تو سجدہ کرو اللہ کے آگے اور عبادت کرو اسکی۔  
(آیت سجدہ)

